

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Personenwagen	F O R D (D)	Escort XR3 Injection	CH 0268 45
Hersteller	FORD-WERKE AKTIENGESELLSCHAFT, D-5000 Köln 60 / BRD		
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette - vor Fahrgestellnummer "WFOB..G.AB.."		
Herstellerplakette	im Motorraum, rechts auf Kühlertraverse		
Fahrgestellnummer	im Personenraum, rechts vor Beifahrersitz		
Motorkennzeichen	"LRA" vorn, links auf Motorblock, Nähe Auspuffsammelrohr		
Hauptimporteur	FORD MOTOR COMPANY (SWITZERLAND) SA., Kurvenstrasse 35, 8021 Zürich		
Geprüftes Fahrzeug	Prototyp		

<b>Fahrgestell</b>			
Anzahl Achsen	2	Anzahl Räder	4
Lenkung	mechanisch, Zahnstange +)		
Getriebe	mechanisch synchronisiert		
Anzahl Gänge	5	Achsantrieb	Vorderräder
Betriebsbremse	hydraulisch, 2-Kreis, v=Sch - h=IB, Unterdruckhilfe, wirkend auf alle Räder Druckreduzierventil (GP-Valve) auf Hinterräder		
Hilfsbremse	1. + 2. Kreis der Betriebsbremse (diagonal)		
Feststellbremse	mechanisch, IB, wirkend auf Hinterräder		
Dauerbremse	-		
2-Kreis-Kontrolle	Niveauekontrolle mit kombinierter Kontrollampe		

<b>Motor</b>			
Marke	FORD	Typ	LRA
Bauart	Reihe / E	Takte	4
Treibstoff	B	Lage	vorn
Kühlung	Wasser	Anzahl Zylinder	4
Bohrung	79,96	Hub	79,52
Hubraum	1596	Steuer-PS	8,13
Leistungs-kW	77 (DIN)	bei U/min	6000
Lärm-Standmessung	75,0	dB(A) bei U/min	4500 x)
Schalldämpfer	3 Töpfe, 208x120x80 / 310 x Ø 123 / 310x226x118		
Abgasprüfung	ECE-15/03, 1,2 % CO bei ECO U/min x)		
Entstörung	ECE-10, BAV Anhang 8 Ziffer 3+4 "D"		

<b>Karosserie</b>	Limousine *)		
Anzahl Türen	2 + 1	Geschw. Messer	km/h
Sicherheitsgurten	v Ar4m (E)	h	Ar4m (E) + B (E)
Unterlegkeit	-	Rückspiegel	links und rechts
Diebstahlsicherung	Lenkradschloss		
Anzahl Plätze	t 5 v 2	M	h 3
<b>Masse</b>	innen	aussen	
Länge	(4050)	3970	Achsabstand 2393 /
Breite		1640	Doppelachse v h
Höhe		1360	Spurweite ++), v h 1403 h 1443
Ueberhang	v (763)	713	Spurweite v h
	h (894)	864	h
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile		Spurkreis Ø +)	i 9950 r 9950

<b>Gewichte</b>	vorn	hinten	total
Leergewicht	540	380	920
Nutzlast	95	255	350
	635	635	1270
			1400
<b>Fabrikgarantie</b>			
Reifengrösse	185/60 .R 14	185/60 .R 14	+) )
Ply / bar	- / 2,5	- / 2,5	
Tragkraft	950	950	
für V max	190 (T)	190 (T)	++)
Felgen	6 J x 14 ET 35 Stahl		
		mech. Getriebe	autom. Getriebe
Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst	900 / 460		-
Garantiertes Gesamtzuggewicht	-		-
Geprüfte Anhängelast	750		-
Garantierte Dachlast	75		-
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	186		- km/h
gemessen	km/h bei U/min	Motor	Zapfwelle

Masse in ( ) = mit Stosstangenhörner

	§)
Ausrüstung	HCR (E)
Fernlichter	HCR (E)
Abblendlichter	A (E) in HCR
Standlichter	R-SI (E)
Schlusslichter	R-SI (E)
Bremslichter	R-SI (E)
Richtungsblinker	v 1 (E) s h 2a (E)
Rückstrahler	v - s h I (E)
Markierlichter	v - s h -
Nebelschlusslichter	B (E)
Zusätzliche Lichter	v B (E) / ER (E) beides auf Wunsch
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	2/ separat Mitte
Scheibenwischer	2/ Blatt mit/ Waschanlage
Warnvorrichtungen	1/ Klaxon KW9 CH 5 0701 05 oder andere homologierte Modelle

**Angaben für den Fahrzeugausweis**

Art des Fahrzeuges	Personenwagen		
Marke und Typ	F O R D (D)	Escort XR3 Injection	
Typenscheinnummer	CH	0268 45	
Karosserie	Limousine		
Plätze	total	5	vorn 2
Leergewicht	920	Treibstoff	B
Nutzlast	---	Steuer-PS	8,13
Gesamtgewicht	1400	Hubraum	1596

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis (Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

- x) Lärm / Abgas : Lärmgrenzwerte 01.10.82 erfüllt; / Abgasprüfung nach ECE-15/03.
- \* ) Karosserie/Ausrüstung : auf Wunsch sind wahlweise z.T. serienmässig folgende Kunststoff-Umbauteile lieferbar:  
 - Frontspoiler, - Heckspoiler (verschiedene Modelle)  
 - seith. Radabdeckungsverbreiterungen (Spoilerecken) an den Radausschnitten  
 - Kotflügel- und Schwellenverbreiterungen (Fahrzeugbreite = 1660 mm)  
 - Stosstangen-Zusatzbügel (Stahl) vorn und hinten (Länge = je + 35 mm)  
 - Sportlenkrad,  $\phi$  360 mm.
- + ) Reifenvarianten : 175/70 .R 13 Tragkraft/Achse = 950 (2,5) Vmax. 190 km/h (T)  
 185/70 .R 13 1030 (2,5) 190 km/h  
 195/50 .R 15 924 (2,5) 190 km/h
- ++ ) Felgenvarianten : 5 J x 13 ET 41,4 Stahl Spurweiten : v= 1390 mm / h = 1430 mm  
 6 J x 13 ET 32 Leichtmetall "FORD" v= 1409 mm / h = 1449 mm  
 5 1/2 J x 14 ET 41,4 Leichtmetall "FORD" v= 1390 mm / h = 1430 mm  
 5 1/2 J x 14 ET 35 Leichtmetall "FORD" v= 1403 mm / h = 1443 mm  
 6 J x 15 ET 35 Leichtmetall "FORD" v= 1403 mm / h = 1443 mm
- + ) Lenkung / Spurbreite : Bei Verwendung von Reifen 195/50 R 15, ist der Einbau einer Lenkeinschlagbegrenzung (Umbausatz) erforderlich; Spurbreite- $\phi$  links = 1130 mm / rechts = 1130 mm
- §) Ausrüstung : Bei Verwendung von Felgen mit ET 32 / 35 / 36,5 mm, sind Kotschutzklappen hinten erforderlich.

Ort und Datum der Prüfung

Rothrist, 29.08.82

Ersetzt Typenschein CH 0268 45 vom 25.3.85

Masse: Höhe

Bern, 21.7.87

Eidg. Typenprüfstelle